

SZILÁGY-SOMLYÓ

TÁRSADALMI HETILAP.

Megjelenik minden csütörtökön.

A lap szellemi részét illető levelek a szerkesztőséghez, pénz küldemények és hirdetések a kiadóhivatalhoz címezendők.

Kéziratok nem adatkak vissza.

Bérmentellen levelek csak ismert kéztől fogadtnak el.

Előfizetési díjak:

egész évre 4 frt, fél évre 2 frt; községi jegyzőknek és tanítóknak egész évre 3 frt.

Magán hirdetések díja: Háromszor hasábozott garmond sorért 5 kr; bélyegdíj minden beiktatásért 30 kr.

Hivatalos hirdetések díja: Egyszeri közlésért tekintet nélkül a szöveg nagyságára, bélyegdíjjal, nyugtából és támlappal együtt 3 frt.

Nyitvány soronként 30 kr. többszöri hirdetésnél kedvezmények nyújthatnak.

Közügyeink.

— Beatus ille, qui procul negotiis! — Boldog ember, a kinek a közügyekkel nem kell bibelődnie, mondja Horac, s a ki azokba valaha belekóstolt, legyen miniser, vagy falusi kisbíró, nem lesz kedve meghazudtolni a nagynevű poétát.

Ugyde a közügyektől visszavonulni csaknem annyit tesz, mint megszökni a katonai kötelezettség elől, midőn a hazának minden karra szüksége van, mert a közügy egy eleitől fogva a végtelenségig tartó háború, a folyton haladni és fejlődni vágyó társadalmi élet örök, nemes küzdelme.

A közügyeket, mint mindent lehet jól s lehet (bár nem volna szabad) rosszul szolgálni, de olyan jól soha sem lehet, hogy azt mindenki jónak, üdvösnek és hasznosnak ismerje el, mert egy ember soha sem lesz képes arra, hogy mindnyájunk meggyőződéseit, nézeteit önmagába összesítve, abból olyan következtetéseket vonhasson le s azokat akként realizálhassa, hogy abban úgy az összes, mint az egyesek akarata teljesen érvényesüljön. Az ilyen tehetségekkel nem a földet népesítették be.

De sokszor a mi elérhetetlen — mégis megközelíthető.

A közügyek emberének, vezessen az országot, megyét, várost, vagy falut soha sem volna szabad figyelmen kívül hagyni azon erőket, melyek akaratban, buzgalomban és értelemben rendelkezésre állanak, — míg viszont mindazoknak, kik ily tulajdonokkal rendelkeznek, kötelességük együtt vállvetve dolgozni, mert a kritikához a jogot csak a hasznos öntevékenység adhatja meg.

Ha közügyeink napról-napra égetőbb kérdéseit felmerülnek, végre is lehetetlen be nem látni, hogy városunkban a közügyek hanyatlása a választott munkásság hiányából, ennek megvetése, vagy legalább is kicsinylése s a személyes érdekek előtérbe tolásából indult ki, s a helyett, hogy az összes rendelkezésre álló értelmi és akaratú erők felhasználásával, rendszeresen s következetesen foglalkozzunk a legstürgebb és legfontosabb feladatok megoldásához, egy-egy kapkodás, s alig egy-egy fél munka jelzi, hogy még egyáltalában élünk s élünk akarunk.

De hiba volna nézetünk szerint, mind ezért egyedül azt tenni felelőssé, ki ez idő szerint ugyiszólva egymaga viseli az összes gondokat és terheket, melyek városunk adminisztrációjával, társadalmi és kulturális közéletével járnak, s reá nehezednek mindazon feladatok, melyek egy jobb jövő alapját képezik; a felelősség nagyobb súlya a képviselőletet illeti, s annak megalkotásánál kell időről időre végre oda hatnunk, hogy az minden irányban s teljesen hivatásának magaslatára emelkedjék s e mellett esetről-esetre minden fontosabb ügyekben szükséges és helyes volna a rendelkezés alatt álló értelmi erők meghallgatása és felhasználása.

Legégetőbb kérdés az iskolaügy. Mert Sz.-Somlyó városában ez a hajtáskorok közé tartozik.

E lap 18-ik számában mindnyájan olvashattuk, hogy községi iskolánk bérháza — s ez alkalommal más célra gazdát cserélt. Tehát ki kell költözködni.

Hisz szegény iskolánk kezdettől fogva — mióta ebbe a magán lakásnak épült, célszerűtlen lakásba beszerítették, folyvást azt danolta: „Elmennék én innen, de nem tudom hova!” A tanfelügyelő ur sem tudta, mert más sem tudta. De nem is akarta tudni senki.

Mit állottak ki szegény gyermekeink, annyi nemzedék és tanítók, a szűk s így egészségtelen, legtöbbször sötét tantervekben. Ugy voltak ott, mint a hering a hordóban s midőn az ablakokat egy kis friss levegőért kinyitották, betódult rajta a levegő helyett a feneketlen utcai por s ezer csoda, hogy ez a speciális Sahara el nem árasztotta őket valóságos afrikai trachomával. Azt hiszem, nem is haragszunk arra a jó bácsira, a ki levette fejükről ezt a rossz kalapot.

Épen azért azt hisszük, nem lett volna célszerű ezt az épületet iskolának megörökíteni, mert senki sem tagadja, mert nem tagadhatja, hogy ily állapotban nem arra való s már helyi fekvésénél fogva is alkalmatlan.

A vételár 12,000 frt, a szükséges átalakítások felemészthettek volna legalább is 2000 frtot s még sem lett volna tervszerű célos épület sohasem, míg ellenben a város saját telkén kellő helyen 7-8000 frttal teljesen megfelelő iskolát emelhet, s így félannyi anyagi áldozattal kettőzött eredmény érhető el, s e mellett városunk még egy diszes középülettel gazdagodik.

A mi a dolog másik oldalát illeti, nem tarthatjuk károsnak, ha idegen tőke nálunk helyezkedik el s ha a vagyonos osztály idegen elemekkel szaporodik, a tőkének pedig útját szegni — bizonyos korlátokon belül — úgy sem lehet, s így ha vannak is, esetenként felmerülhetnének is rejtett célok, mi ellen védekeznünk kell nemzeti értelemben, úgy ennek legmértőbben megfélemlítünk egy minden tekintetben megfelelő iskola építésével, csak ezt is nehogy axon kezdjük, mint a rég vajdud s már közbiztonsági tekintetből elodázhatatlan piaci építkezéseket, hogy a megvalósulás pillanatában elibe akadályokat gördítsünk, mint ezt kicsinyes okból némelyek tenni szokták.

Az iskola építésre haladéktalanul meg kell tenni a lépéseket akként, hogy az a bérlet lejártával, mint tudjuk egy év múlva megnyitassák.

Ép oly égető kérdés a másik iskola, a gymnasium nyilvánossági ügye.

A tanévnek immár végén vagyunk s megint felettünk függ az a bizonyos kard, kapunk-e még utolsó kegyelemre egy évi nyilvánosságot vagy sem?

Ugy tudjuk, hogy a város az építkezések és felszerelések s általában a fentartás tekintetében bizonyos ígéretek tett és köteleességeket vállalt, melyre nézve most közte és a püspökség között nézeteltérések forognak fenn, valószínű, hogy az újjonnan épült

torna-terem és melléképület ez okból meredez a tavaszi verőfényben félig épült állapotban.

Sietni kellene az éptkezések befejezésével, mert a várból még a baglyok költöznek belé s meg talál tőlük ilyedni — a Sz.-Somlyón felállítandó tanítóképezde.

A legfontosabb közérdekű ügyekből a legeggetőbb kérdéseket érintettük. Az állatok és éneklő madarak érdekeire is reá kerül a sor, de az iskolás gyermekek ügye még is csak a legelső.*)

De-Bere.

Vármegyei élet.

Szilágyvármegye közigazgatási bizottsága május 9-dikén tartotta havi rendes ülését báró Wesselényi Miklós főispán elnöklése alatt.

Jelen voltak: Szikszai Lajos kir. tanácsos, alispán, Török István főjegyző, Moni Gyula tisztí főjegyző, Vicenti Pál pénzügyigazgatói helyettes, Kerekes József kir. tanácsos, tanfelügyelő, Klein Adolf kir. mérnök, építészeti hivatali főnök, Gazda Ferenc kir. ügyész, Kaizler Sándor ársv. ülnök, mint elnökhelyettes, Fodor Elek közigazdasági előadó, Kiss Lajos, Bíró Ferenc, báró Kemény Árpád, Swaicer Aladár és Lőrincy György. Igazolatlantól távol volt Sántha Dezső.

Az alispáni jelentés szerint közbiztonsági viszonyaink az elmúlt ápril hónapban teljesen kielégítőek voltak, sőt még kihágások is kevesebb számban fordultak elő, mint az előző hónapban.

Állategészségügyi viszonyaink jók voltak, semmi járvány nem fordult elő. A sz.-csehi kerületben megüresedett állatorvosi állomás e hónapban Koszoru Lajos okl. állatorvos kineveztetése által betöltetett.

A főszorozás a múlt hó folyamán megtartván, ápril hó 28-dikán fejeztetett be és pedig igen kedvező eredménnyel, a mennyiben a felhívott 4067 hadköteles egyén közül a sorozáson megjelent 3667, távol maradt 400 és besoroztatott 943, vagyis a megjelent hadköteles ifjak 25.5%-a a katonai szolgálatra alkalmasnak találtatott. Legkevesebb távollevő volt a sz.-somlyai járásban, hol 751 közül csak 38 volt távol, legtöbb a tasnádban, hol a felhívott 683 hadköteles közül 147 távol maradt.

A szamosvölgyi vasút üzletigazgató-sága ugynevezett nyári vonatokat a f. évi május 1-től érvényes menetrend szerint hetenként csak kétszer akar közlekedtetni s akkor sem a két végpont, Zilah és Deés között — a mint ez természetes és legjövendelmesebb is volna — hanem Zilah mellőzésével Deés és Zsibó között. Miután ezáltal vármegyénk közönsége, valamint Zilah város forgalmi érdeke nagy hátrányt szenved, de másrészt ily semmivel sem indokolható intézkedés által a vasút jövedelmezősége is csökkenhet s s ezt megelőzni vármegyénknek érdeke, sőt kötelessége, már csak azon százezer forint hasznosítására való tekintettel is, melyet megének nagy áldozattal a vasut-vállalatba befektetett, ennél fogva elhátározta közigazgatási bizottságunk, hogy a nevezett vasút igazgatóságát, ugynevezett nyári vonatoknak Zilah és Deés között naponként való járatása iránt megkeresi.

Közegészségügyi állapotunk — a főorvos jelentése szerint — az elmúlt hó-

*) Közeljük e cikket minden változtatás nélkül, mert az ellenvéleménynek is szeretjük tért nyitni. De lapunk 18-ik számában e tárgyban kifejezett nézetünket ma is teljesen fenntartjuk s csak azt kívánjuk megjegyezni, hogy nagyon, de nagyon csalódnék az, aki felszólalásunkat a sorbított építési kérdésében beadott főlebbzéssel, avagy beadott személyes érdekek szem előtt tartásával legtávolabbról is kombinációba akarná hozni.

Szerk.

ban kedvező volt és az előző hónaphoz viszonyítva tetemesen javult. Uralgó kór gyanánt a légzőszervek hurutos és lobos megbetegedései szerepeltek. Járványok e hónapban nem voltak, az influenza is csak ritka esetben és kedvező lefolyással volt észlelhető. A vármegye sz.-somlyai kórházában ápolatott ápril hó folyamán összesen 10 beteg ebből e hó folyamán meggyógyult 4, további ápolás alatt maradt 6 beteg. A zilahvárosi magánkórházban ápolatott 16 beteg, ebből meggyógyult 8, további ápolás alatt maradt 8 beteg. Orvosi látélet kiadatott összesen 75, és pedig súlyos testi sértésről 7 esetben, könnyű testi sértésről 68 esetben. Törvényszéki boncolás egy esetben, orvosrendőri boncolás 3 esetben eszközöltetett. Orvosrendőri hullaszemle 6-szor történt.

A vármegyei központi árvaszék havi jelentése szerint, a f. évi március hó végéről ápril hónapra ájtott 521 elintézetlen ügydarab, ehhez ápril havában érkezett 1007 drb s így volt összesen 1528 darab; elintéztetett ebből ápril folyamán 727, e szerint ápril hó végével hátralékban maradt 801 ügydarab. A hátralékos ügydarabok felszaporodásának oka abban rejlik, hogy Papp László árvaszéki ülnök a folyó évi március 4-dik napjától fogva betegség miatt szabadságon van, s ez időtől fogva csak egy ülnök s a jegyző dolgoznak az árvaszéknél előadói minőségben.

A vármegye területén átvonuló állami közut — a kir. építészeti hivatal jelentése szerint — jó állapotban van. A törvényhatósági utak hasonlóan jó karban vannak, de nem lehet nyanezt mondani az ezeken levő műtárgyakról, melyek közül főként a kőműtárgyak oly rozszant állapotban vannak, hogy azokon csak nagyobb mérvű javításokkal lehet segíteni, mely munkálatokra hozzátevőleges számitás szerint vagy 4500 frt szükséges, a hiányok javítására megbízható vállalkozókkal egyezségeket kötött az építészeti hivatal s a javítási munkálatok már meg is kezdettek. A vármegyei kórház építésének vezetésével megbízott Bartha Mór kir. mérnök Zilahról, a szatmármegyei építészeti hivatalhoz áthelyeztetvén mivel a kereskedelmi miniszterium más építésmérnöknek az építés tartamára ideleendő áthelyezését nem rendelte el, ennélfogva az építés vezetésével az építészeti hivatal által Szegő Ármin kir. mérnök bízott meg.

A kir. ügyész havi jelentése szerint a zilahi központi fogházban ápril hó folyamán letartóztatva volt rabok száma: 60 férfi és 7 nő, kiknek egészségi állapota jó, halálozás e hó folyamán nem fordult elő.

A kir. ügyész előterjesztése alapján s az 1876. évi 6. t.-c. értelmében a kir. járásbírószági fogházak megvizsgálására a közigazgatási bizottság a következő tagjait küldötte ki: Zsibóra Lőrincy Györgyöt, Sz.-Csehe Pap Györgyöt, Tasnádra Swaicer Aladárt, Sz.-Somlyóra Somogyi Kálmánt.

A nagykárolyi kir. pénzügyigazgató-ság havi jelentése szerint egyenes adóban hátralék volt 1891. évi végével 266.878 frt, a f. évi előírás 292.178 frt 44 kr, s így az összes egyenes adótartozás 559.056 frt 44 kr; ebből leiratott 12.062 frt 72 1/2 kr; helyesbített tartozás tehát 546.993 frt 71 1/2 kr. A f. évi ápril havában befizetett 17.135 frt 9 kr, a múlt év hason időszakában 19.581 frt 1 kr, s így az ez évi befizetés 2445 frt 92 krral kedvezőtlenebb. Ideiglenes házádmontesség engedélyezett ápril hó folyamán összesen 31 esetben.

A kir. tanfelügyelő jelentése szerint vármegyénk népoktatási állapotában ápril hónapban megemlítést érdemlő események és változások nem fordultak elő. Az iskolázás és az iskolában a tanítás rendszeresen és zavartalanul folyamatban volt. A kir. tanfelügyelő közelebből a következő iskolákat látogatta és vizsgálta meg:

Folyó évi március 2-dikán az a.-szopori gr. kath. és izr. magániskolát. Mind-

kettőben rendet talált, a tanítók részéről igyekezetet és szakismeretet, a tanulók részéről pedig úgy az egyes tantárgyakból, mint a magyar nyelv elsajátításából kellő mérvű előhaladást tapasztalt. A gör. kath. iskolának tanterme igen szűk lévén, kir. tanfelügyelő az előjáróságot a terem kibővítésére utasította.

Ápril 28-án Bogdándon jelent meg s utána nézett, hogy a közigazgatási bizottság által is megrendelt iskolaépítési tárgyában a kellő intézkedések megtették-e? Örömmel tapasztalta, hogy az építéshez szükséges anyag-nagy része már össze van hordva s így az építés elkezdése rövid időn kezdhető veendő.

Ápril 29-én a sz. csehi állami elemi, r. kath., ev. ref. és ipariskolákat vizsgálta meg. Az állami iskolába feljárt 158 növendék közül 66 ev. ref., 8 r. kath. 74 izr. és 9 gr. kath. vallású. A tanítás eredményéről, a tanítók szorgalmáról és ügybuzgóságáról csak elismeréssel nyilatkozhatik. Az iparostanoniskolába be van írva 51 növendék, kik a megtartott vizsga igazolása szerint szép előmenetelt tettek s általában szorgalmasak, a tanítók pedig, minden díj nélkül dicséretes ügybuzgósággal teljesítik kötelességeiket. Megelégedéssel látta a kir. tanfelügyelő, hogy az állami iskola új helyiségének építéséhez a vállalkozók ápril közepén hozzáfogtak.

Ápril 30-án a völcseki gr. kath. és állami elemi népiskolákat látogatt meg. A gr. kath. iskola egy szűk, sötét és alacsony szobában van elhelyezve, hol egy pár cölöpös lócán kívül egyetlen iskolai bútor sem található. Olvasókönyve csak 2-3 gyermeknek van; olvasni, írni azonban az együtt talált 8-10 gyermek közül egy sem tudott. A tanító csak keveset tud magyarul s a tanításhoz szükséges képzettségnek még elemeit sem bírja. Így lévén az állapot, a kir. tanfelügyelő ki nyilatkoztatta a jelenvolt előjáróságnak, hogy ez iskola ilyen felszerelés és vezetés mellett tovább fenn nem tartható, mire ezek kijelentették, hogy ők a törvény kívánalmainak megfelelő iskolát fentartani nem képesek s gyermekeiket készséggel fogják az állami iskolába járattatni. Az állami iskolába 72 növendék jár fel, kik szakértelemmel párosult szorgalmas tanítás mellett dicséretes eredményt mutatnak fel.

A benedekfalvi óvóiskolát május 2-án vizsgálta meg a kir. tanfelügyelő s ez alkalommal ott olyan tapasztalatokat tett, melyekről ez intézetet fenntartó Wesselényi-egyesületet is hivatalosan értesíteni kötelességének ismerte. Az intézet növendékeinek létszámát sem a korábbi látogatások alkalmával, sem ezuttal nem lehetett megállapítani, mivel az öreg tanító a felvételi naplót és anyakönyvet vezetni nem képes. Az anyakönyvbe vannak ugyan növendékek bejegyezve, de oly hiányosan, hogy még az sem vehető ki, ki közülük elemi iskolás és ki óvodás. A tanítónak egy jegyzetéből kivehető, hogy a beírt növendékek száma 20-50 között váltakozott, természetesen 50 sohasem volt fenn az iskolában, mert ennyi a szűk teremben el sem férne. A tanító állítása szerint mostanában feljárt 10-20 növendék; a tanfelügyelő látogatása alkalmával csak 8-at talált ott, kik közül 5 elemi iskolás és csak 3 óvodás, pedig ez évszakban, midőn a felnőttek a mezői munkával vannak elfoglalva, ép ez utóbbiaknak kellene nagyobb számmal feljárnok. Az 5 elemi iskolás elég jól ír és olvas, de óvodai oktatás épen semmi sincs, mivel az öreg beteges tanító nem képes a kis gyermekekkel foglalkozni. Hogy tehát az ezen szép hivatással bíró iskolát fenntartó egyesületnek áldozatkészsége kárba ne vesszen, a tanfelügyelő véleménye szerint szükséges volna: 1. az öreg tanító helyett egy ifjú, szakképzett tanító alkalmazása; 2. egy gyakorlati dajka fogadása; 3. a célba vett építkezés erőyes és gyors végrehajtása. Ezek azon sürgős teendők, miket az — az ügy érdekében — bizonyára mielőbb teljesíteni is fog.

Ugyanezen napon a szamoszéplaki iskolát is meglátogatta; 25 gyermek volt az iskolában, kik közül a nagyobbak elég jól olvasnak, írnak és számolnak. A különben ügybuzgó ifjú tanító a kellő képzettséggel nem bír s a magyar nyelvet is csak gyengén beszéli, ehányok kipótlása végett kijelentette a tanfelügyelő neki, hogy, ha a kellő képzettséget egy év alatt meg nem szerzi, a tanítói álláson tovább nem maradhat.

Május 2-3-án a zsidói községi és róm. kath. iskolákat vizsgálta meg. Mindkét iskolánál, mint mindig, úgy most is jó rendet és kellő előmenetelt talált. Zsidón f. évi ápril 1-én Friedmann Ilona okl. óvónő, a kir. tanfelügyelő engedélye folytán, magán óvót nyitott; ez óvó is megvizsgáltatott s kellő helyiségben elhelyezve jó és szakszerű vezetés alatt állónak találtatott. A bejárt növendékek száma 25.

A sz. somlyai községi iskolánál alkal-

mazzott Péntek József és Némethy Zsigmond tanítók és Gencsy Irén tanítónő díjlevele a jóváhagyási záradakkal ellátottat.

Délceg Zsigmond zilahi lakos városi képviselővé megválasztván, Zilah város igazoló választmánya, Kincs Gyula felebezése következtében választását megsemmisítette; nevezett ezen megsemmisítő határozat ellen a közigazgatási bizottsághoz felebbezett, de miután felebbezését a megengedett határidőn túl adta be, elutasított.

Sz.-Somlyó városnak az állami közut fentartásához való hozzájárulása végleg 173 forint 78 kr-ban állapítottat meg.

Gardántalva község terhére felhajtathatlan különböző kincstári hátralékok címén 1941 frt 61¹/₂ kr. leiratott.

Diosád község 1892. évi fogyasztási adója m. kir. pénzügyminiszter által 256 forintban hagyottat jóvá.

Magánosokat illető különböző ügyek elintézése után elnöklő főispán az ülést déli 12 órakor bezárta.

„Szilágy.”

Városi közgyűlés.

Sz.-Somlyó város képvisellete e hó 10-én d. u. 3 órakor Gencsy Sándor polgármester elnöklése alatt rendkívüli közgyűlést tartott.

Jelen voltak: Trusza Lajos, dr. Ajtai Endre, Zobel Lipót, Hubert József, Láng József, Brüll Sámuel, Farkas József, Merk János, Brüll Károly, Lisztay Imre, dr. Kálmán Ignác, Veverán József v. képviselő, — Faragó Sándor t. ügyész, Kedves György pénztáros, Huliuka Sándor r. kapitány, Borsos János ellenőr, Virág Lajos főjegyző.

A piaci sorboltok felépítési költségeinek fedezésére, valamint a várost terhelő adósságok törlesztése céljából felveendő 30,000 ft kölcsönre nézve a „Pesti magyar kereskedelmi bank” ajánlatát elfogadta s az erre vonatkozó kötelező közigazgatási okirat tervezetét helybenhagyás végett a vármegye törvényhatósági bizottságához beutajásztatni határozta. A közigazgatási okiratnak a város nevében leendő aláírásával polgármester és t. ügyész bíztattak meg.

A vármegye alispánjának felhívása folytán a magurai erdőség jövedelmének mikénti kezelésére nézve a módoszatoknak az érdeklél községek kiküldötteivel együttes megállapítása céljából a város részéről polgármester és tiszti ügyész küldettek ki.

Az erdélyi magyar közművelődési egyesület budapesti, valamint a kolozsvári választmányának, Budapestben folyó évi június hó 7-én tartandó közgyűlésére meghívója, tudomásul vétetett.

Grieger Györgynek a tasnádi és sz.-somlyói járásokra nézve Tasnád székhellyel törvényhatósági állatorvossá történt kinevezetése folytán a városi állatorvosi állásáról lemondása tudomásul vétetett és ezen állomásra a pályázat meghirdetésével polgármester bizott meg, polgármesterek pedig azon intézkedése, hogy ezen állás betöltéséig az állatorvosi teendők végzésével városi tiszti orvost bízta meg, tudomásul vétetett.

A városi összes pénztáraknak f. évi március hó 30-án és ápril 28-án eszközölt megvizsgálásukról szóló polgármesteri jelentés, mely szerint az összes pénztárak rendben találtattak, tudomásul vétetett.

Szintén tudomásul vétetett polgármesterek azon jelentése, hogy id. Nedeczky János és Keller Ferencel a régi városház bérhátraleka iránt folyamatra tett per becszüntetésével az egyezséget megkötötte s névezett bérlők kötelezték magukat bérhátralekaiknak a régi városház már kimondott lebontásával a városi pénztárba befizetésére.

Jolbej József számvevőnek 75 frt fizetési előleg adatott.

Polgármesteri jelentés az 1891-ik évről.

(Folytatás.)

VIII.

A városi házi pénztár állása.

a) Házi pénztárnál az elmúlt évben bevétel volt 23,659 frt 99 kr, kiadás 22,730 frt 66 kr, maradvány 929 frt 33 kr.

A város italmérési joga kártalanításában a nagyméltóságú pénzügyminiszter ur által kiadott kötvényezett kötvények kamat szelvényeivel és pedig:

Nemesi jogon 10,483. sz. a. kiadott 75,550 frtről szóló kötvény.

Kántor korcsma jogon 10,494 sz. a. kiutalt 22,100 frtről szóló kötvények a pénztárba elvannak helyezve.

b) Vármegyei utadó. 1891. évre követési összeg 2037 frt 15 kr, erre befolyt 1107 frt, hátralék 1169 frt 44 kr.

c) Iskolai 5% pótdobba beszédetett 553 frt 83 kr.

d) Városi közmunka válság előírva 733 frt 04 kr, erre bevétel 193 frt 34 kr, leiratott 34 frt, összesen 227 frt 34 kr,

kiadás 179 frt 05 kr, maradvány 48 frt 29 kr, behajtandó hátralék 540 frt 28 kr.

e) A várost terhelő tőke tartozások 8733 frt 63 kr.

A szilágysági vasúti törzsrészvényekre aláírt összegnek hátraléka 8000 frt, a deés zilahi vasútra aláírt törzsrészvény hátraléka 500 frt, terhelő alapítványok 775 frt, az ovoda vagyonának a város általi átvételével átvett terhek összege 5164 frt 29 kr, a város összes adósságai tehát 22173 frt 29 kr, ebből azonban a vasúti törzsrészvények 7 év alatt törlesztendők.

g) Szegényalap pénztára. Az elmúlt évben bevétel volt 1508 frt 79 kr, kiadás 722 frt 83 kr, maradvány 785 frt 96 kr, kötvényekre kiadva 7640 frt 88 kr, kamathátralék 593 frt 57 kr, a szegényalap állaga tehát 9020 frt 41 kr.

h) A r. cath. gimnázium segélyalap. A város felügyellete és még mindig kezelése alatt álló ezen segélyalap 1891. év végével 50 frtos takarékpénztári részvénnel összesen 3111 frt 20 kr.

A városi összes pénztárak általánosan alkalommal, vármegyei főispán ur ő méltósága és az alispán ur által egy-egy alkalommal megvizsgáltatván — úgy a főispán ur, valamint az alispán ur az összes pénztárakat teljes rendben találták — Kedves György pénztárnoknak pontosságát és szorgalmáról elismerőleg nyilatkoztak.

IX.

Városi számvevő és közgrám ügyforgalma.

Beérkezett ügyek száma 1662, elintéztetett 1662. Ezenkívül elkészítette a kivevési főkönyvet, valamint vezette az árvaszéki iktató és kiadói kezelési könyveket.

(Folyt. köv.)

Ingatlan birtok változások.

A tasnádi kir. járásbíróság területén. Zdroba György örökölte néh. Zdroba Demeterné a szopri ingatlanait 1936 frt 01 kr-ért; ifj. Balog Gergely s társa néh. Gereben Flóri ermdindszentí ingatlanait 120 frt-ért; — Finta János és neje megy. Csorfi Pável a szopri belsőségét 590 frt-ért; — Heley Agnes Ajben Ignác és neje tasnádi szőlőt 120 frt-ért; — Bella Kálmánné Lázár Lőrinc és neje kegyei birtokát holdanként 54 frt-ával; — Mezei Gergely Pap Illyésné s társa érhatvani belsőségét 150 frt-ért; — Gyermán Demeter és neje Borhidi János ermdindszentí belsőségét 200 frt-ért; — Bendel György gr Bethlen Gergely tasnádi belsőségét 150 frt-ért; — br Kemény Ilona Oláh János grókotai ingatlanait 600 frt-ért; — Fekete Zsuzsánna Somogyi Zsigmondné peéri belsőségét 210 frt-ért; — Veres János Kauk Tógyer balázsházi ingatlanait 200 frt-ért.

Különfélék.

— Mai számunkhoz negyedik hír-
detési melléklet van csatolva.

— Mai számunk rendes szépirodalmi mellékletének tartalma: „A 90 éves Kosuth”, (cimképpel), — „A medve”, Gondu Dezsőtől, — „Laura”, (költ.) Erdélyi Zoltántól, — „Idéges emberek táplálkozása”, Gutá Józseftől, — „A helyes mértékről”, Tábori Róberttől, — „Parkban”, (költ.) Dengi Jánostól, — „Az elveszett kalap”, ifj. Pázmándi Dénestől, „Alkony”, (költ.) Incédy Lászlótól, — „Képtalan”, és „Háromszög rejtélye.” A 4. és 5-ik lapon „A tavasz virágai” és „Dinamittal felrobantott ház Párisban” című képek találhatók.

— Adomány. Ó császári és apostoli királyi felsége Máron gör. kath. hitközségnek, lelkeszkál-építésre 100 frt segélyt méltóztatott magán pénztárából legk. adományozni.

— Bánffy Dezső barát, a képviselőház elnökét, kerületünk országgyűlési képviselőjét, Ó Felaége a király titkos tanácsosa névezte ki.

— Dr. Jánosy Demjén, a magyarországi minorita-rend nagyérdemű reafőnöke, kir. tanácsos, arany érdemkereszt, f. hó 16-án a délutáni vonattal városunkba érkezett az itteni rendház látogatására. A tanügy és a magyarosítás terén szerzett érdemeiben gazdag magas vendég néhány napon át tartózkodik városunk falai között.

— Szilágyságvármegye f. hó 16-ik és következő napjain tartott közgyűlésének lefolyásáról lapunk jövő számában hozunk ki-
merítő tudósítást. A megejtett választások eredményét addig is a következőkben közöljük. Zilahi főszolgabíróvá Kávássy Bertalan egyhangulag, sz.-somlyói főszolgabíróvá Kiss Emilre szemben szavazattöbbséggel Nagy Gyula, — szolgabírákká Tasnádra Koricsánszky Ferenc, Sz.-Somlyóra Veress Sándor közfelkiáltással, — Zilahra pedig dr. Kaizler György Csapó Atillával szemben szavazattöbbséggel lettek megválasztva, megjegyezvén, hogy Csapó Atilla a szavazás megkezdése után kévéssel a jelölt-ségtől visszalépett. Bárha átalános is ama nézet, hogy a választás végeredménye körülbelől ugyanaz lett volna, még is feltűnést keltett és méltó visszatétést szült azon eljárás, hogy Minorita Albert ügyvéd, ki a zilahi járás zavaros ügyeit egy évi helyettes főszolgabírósága alatt nemcsak hiva-

tali felettesei, de az egész járás közönségének is legnagyobb meglepetésére rendbe hozta a fáradhatlan tevékenysége és szak-képzettségének minden lépésével erős tanu-jelét adta, a pályázók közül kijelölve sem lett. Nem szándékunk mélyebb boncolgatásába bocsátkozni a történeteknek s legkisebb okunk sem lehet a választás végeredménye ellen fölszólalni, — mert mint már lapunk közlelbi számában jeleztük, egyfelől a választó képviselati tagok közötti közhangulatnak a választás tényleg be-következett eredménye teljesen megfelelt, — más felől a megválasztott fiatal örök munkásságára szép reményekkel nézhetünk, — de nem hallgathatjuk el, hogy úgy látszik korunkban már ilyes kérdésekben sem a méltányosságra, sem a jogos igényekre, sem a közönség óhajására tekintettel lenni nem szokás, — s emez állapot távolról sem a választási rendezetnek hibáit, hanem valami más hibát, valami más bajt, valami más pestiszerű országos betegség szomorú tüneteit jelzi.

— Járásbíróságunkhoz a közelebből föl-
állított harmadik albirói állomásra a fölter-jesztések már megtörténtek. Ez állás elnye-séért huszonnégyen pályáztak. Reményünk van, hogy jövő számunkban már a kinevezést is közölhetjük.

— Esküvő. Dr. Steiner Mór, krasznai járási orvos, lapunknak szellemes munkatársa, e hó 15-ikén tartotta esküvőjét Bályokon Davidovits Camilla urhölgyel. Tartós boldogságot kívánunk.

— Táncestély. A szilágy-somlyói önk-tüzoltó-egylet hangszerek beszerzésére 1892. évi június hó 6-án Szilágy-Somlyón, a „Báthory” várkertben zártkörű táncestélyt rendez. Belépti díj 60 kr. Kezdeté délután 6 órakor. Jegyek előre válthatók Zipfinger Péter ur tűzlehelységiében. Felülfizetések köszönettel vétetnek és hírlapilag nyugtáztatnak. Kívánatra a meghívó előmutatandó. Szives tudomásul. Önkéntes tűzoltó-egyletünk által ez évi június hó 6-án rendezendő táncestélyre a meghívók szétküldet-vén azok, kik meghívót tévedésből netán nem kaptak volna, de arra igényt tartanak, felkérletnek, hogy ezt segédtsízt Kedves Jánossal tudatni sziveskedjenek. Továbbá: Jelezni kívánjuk azt, hogy a táncestély — közóhujra b a ty s leend, ételek és italok azonban a helyszínen is lesznek kaphatók. Sz.-Somlyón, 1892. évi május hó 15-én. A parancsnokság.

— Eljegyzés. Léderer Zsigmond zilahi kir. törvényszéki jegyző, városunkban is-
előnyösen ismert fiatal tisztviselő, lapunk dolgozó társas f. hó 15-én jegyezte el Józsa Bella kisasszonyt, Józsa Gyula helybeli gyógyszerész kedves és szép leányát. Boldogságot kívánunk az ifjú pár igaz szerelemből kötött frigyéhez.

— Magurai per. A „Magura” erdőség határainak kijárása és a szerződötetett mér-nökök ezek felmérésére, és a további mér-nöki munkálatok teljesítésére a munkalat-jába való bevezetésére a tárgyalás a tegnapi napon az érdekel községek képviselőinek részvétele mellett megkezdett. A tárgya-lást Hiry Ferenc zilahi kir. törvényszéki bíró vezeti.

— A helybell rom. kath. leányiskola növendékei saját iskolájuk felszerelésének gyarapítására f. hó 29-én a „Báthory” vár-kertben tavaszi táncmulatságot rendeznek. Kéri a város összes lakóit, hogy a szép cél iránti érdeklődésből kifolyólag minél többen vegyenek részt a tavasz ezen első mulatságán. A mulális tombolajátékkal lesz egybekötve. A rendezőbizottság tisztelttel kéri az ügy barátait, hogy oly ajándéktár-gyakkal, melyek a gyermekeknek örömet szereznek, gazdagítsák a tombolát s gyara-pítsák a kis angyalok örömet. Az ajándék-tárgyakat köszönettel veszi át az iskolahelyi-ségben Molnár Amália tanítónő k. a.

— Szerencsétlenség a Krasznán. Folyó hó 14-én este 9 órakor holtan húzták ki a Krasznából Kosma Juliskát, egy beteges fiatal asszonyt, a ki urától elváltan élt a Rákócay-után levő rokonánál. A vízbe fullás okáról többféle vélemény kering a városban. A rendőrség erőyes vizsgálata nem fedezte fel semmiféle bünténynek méga nyomát sem.

— Kraszna járás közszeretben és tisz-teletben álló főszolgabírája Nagy Domo-kos, szilágyságvármegyei ösmert kedves nejevel Sánta Ida-
val f. hó 15-én ünnepelte, szük családi körben, boldog házasságuknak 25 éves évfordulóját. Adja Isten, hogy 25 év múlva újra ismételhessük jó kívánságunkat.

— Hirdetmény! A melegebb időszak beálltával a közegészségügy megóvása szem-pontjából s különösen a köztisztaság körül sürgősebb intézkedések váltak szükségessé, mért is felhívom a város t. közönségének figyelmét a következőkre: 1) Minden udvar, istálló és ürsek tisztán tartandó, minél fogva az udvarokon, kertekben összegyűlt szem-e-tet trágyát s más a közleg fertőztetését okozó mindennemű anyagot köteles minden háztulajdonos jelen hirdetmény közzé tétele után azonnal kihordatni. 2) A piaci boltok s minden másnemű üzletek tulajdonosai fi-gyelmeztetnek, hogy a szemetek, mely ily-nemű helyiségekben összegyűlt egy a

célra szánt ládában elhelyezvén, azoknak elszállítását egy közösen felfogadott szekérrel napoként a vadkertre szállítassák, a óvakodjanak a bolti szemetet a piaci csatornába bevetni, mert ez szigorú büntetést von maga után. 3) A vendéglők, koresmák s más oly megszállóhelyek tulajdonosai, kiknek udvarán, vagy istállóikban idegen helyről jövő lovak, vagy barmok s másnemű igavonók szoktak elhelyeztetni, kötelesek az összegyűlt trágyát összegyűjtetni s a vadkertre kihordatni, esetleg kertjeikben mélyen ástott gödörbe elhelyezve földdel egy eltakarni, hogy azok kigőzölés megakadályozza s a trágyadomb ott látható ne legyen; kötelesek minden hóban kétszer és pedig a második és negyedik hét péntek napján a kitakarított udvart, istállót és ssb. carbolsavval, egy ismert kiküldendő rendőri közeg felügyelete mellett és utasítása szerint fertőtleníteni, hogy az ott ideiglenesen megszállott állatok ragályos betegsége a ragályos betegsége a város állatállományára veszélyt ne hozzon. 4) A mézárások figyelmeztetnek arra, hogy szőkeket, vágótkéket tisztán tartassák s a mézárásokban hólyagok, belek, fagygyuk, stb. elhelyeztetni óvakodjanak. 5) Az iskolák igazgatói felkérhetnek az iskolai termek, torna és más helyek, udvarok és kertek tisztántartására, a helyiségek gyakortai szellőztetésének, az ivóedények tisztán tartásának, ürszékcek carbolsavval fertőtlenítésének gondos ellenőrzésére. 6) A közutak legsürgősebben kitakarítandók, szemét s egyéb piszok behullásától megóvándók, s a közutak körül mosás, magán ivó, vagy vízhozó edényeknek a közutakba, vagy azok vedrébe merítése büntetés terhe alatt tiltatik. 7) Állati hulláknak az udvarra, utcára, csatornába dobása súlyos büntetést von maga után. 8) Minden a légkör, talaj és vizek fertőtlenítésére irányuló s itt fel nem sorolható cselekmények szigorúan büntetettnek fognak. Mútan a jelen hirdetmény kibocsátása után és a nyár folyamán több ízben a város területén házról-házra járással orvosrendőri vizsgálatok fognak tartatni, s minden a felsorolt pontokba ütköző kihágás a törvény értelmében büntetettnek fog, felhívom a t. közönséget azoknak pontos betartására. Rendőrkapitányi hivatal Sz. Somlyón, 1892 évi május 7. Hulinka Sándor, rendőrkapitány.

— A Kis Lakatos Gyuri nagy terve. Városunk érdekességei közé tartozik a három láb magas Lakatos Gyuri, az a kis cigány prikulics, ki krajcárokkért szokott cigánykerekeket vetni a járó-kelők elé s kiről senkise gondolná, hogy már a katonai sor alól is kikerült. A napokban Lakatos Gyurinak nagy tervek fogamzottak meg agyában. Egy ide vetődött komédiás családdal akart elmenni szerencsét próbálni a nagy világba, akár Jekis András. Mint szerencsén akart szerződni a trupphoz és alázatosan cselédkönyvet kért a kapitányi hivatalnál. Kész volt a szerződés felvonva a vitorlák a nagy világba hajózásra. A komédiás direktor már egy áncug — kis gavalérók által levetett — ruhát vásárolt az új tag részére, ki magán órákat is vett a szerencsen nyelvöl, mikor egyszerre összefönt a cigány atyafiság és úgy felebeszéltek a vakmerő Lakatos Gyuri fejét komédiások által kitört kezek és lábakkal, hogy a derék fia sirásra fakadva jelentette ki, hogy lemond a nagy tervekről, lemond szerencséségi ambíciójáról s marad itthon cigánynak. Így panaszkodta el ezt az impressárió a kapitányi hivatalnál, fejlődötva jelentvén ki, hogy a művészet nem is cigánynak való.

— Az amerikai alanyok talajigényei igen különbözök, úgy, hogy az amerikai szőlőknek — legyenek azok direktermők, nagy beoatásra szánt alanyok — sikere, vagy sikertelensége legtöbbször attól függ, vajjon igényeiknek a helyi viszonyok megfelelnek-e? Így pl. (hogy csak egy példával éljek) olyan vidéken, a hol a 15. cm. mély és 1 m. vastag szivós és nedves agyagtalajon nyugvó szántóföldben Solonist ültetünk el, helyesen cselekedtünk; míg ellenben, ha az agyag-talaj helyett kemény mésztalajt, vagy a vékony agyag-talaj alatt mésztalajt fedeznénk fel: a Solonis biztosan kipusztulna holott a Rupestris még teljesen jól érezné magát.

— Zangorázók sokszor szeretnének meg egy-egy zeneművet, a melynek legalább elejét hallásból ismerik, de címét — vagy daloknál a vidékenként különben is változó szövegét — nem tudják. Ilyenkor a bizonytalanságból eddig csak az menekülhetett, a ki a divatcikk-üzletek hölgyvásárlói módjára előlkért száz darabot és hosszas válogatás után végre, a végig olvasott dallamokból, ráismert a keresett egyetlenre. Ezen a bajon most segített a Nádor s Bárd budapesti zenemű-kiadó cég: a Pesti könyvnyomda Részvén. Társaság izléses kiállításában 28 lapra terjedő jegyzéket adott ki, hazánkban az első, mely a felsorolt (mintegy 600) zenemű bekezdő ütemeit hangjegyekben közli. A főleg magyar dalokat és táncműveket felőlelő jegyzéket bárki megkaphatja díjtalanul és bérmenten, kik e végett említett céghez Károly-körut 8. sz. alá fordulnak.

Irodalom.

— „Élet“ Nem leplezhető örömmel lapoztuk át az „Élet“ e hó 15-ikén megjelent számát. Megszoktuk már, hogy mindig bizonyos kétkedéssel fogadunk egy-egy kezdődő magyar irodalmi vállalatot, különösen ha az — miként az „Élet“ — nem nagy dobbal és reklámmal, hanem szerényen kezd és folytatja pályáját. Annak aki irodalmi viszonyainkat ismeri, nem nehéz elképzelnie, hogy mily nagy áldozattal tarthatják fenn a kiadók és szerkesztők ezen folyóiratot azon a magas színvonalon, melyet el kell ismerni minden elfogulatlanul ítélőnek, amint különben azt már elismerte az e tekintetben ítélni hivatott napi sajtó s az egész irodalmi közönség. Nem szükséges, hogy részletes tartalmát ismertessük, mert az „Élet“ megérdemli, hogy annak tartalmát ne kivonatossan hanem egészebe olvassa el, akit az ezideig egyetlen komoly és modern magyar review érdekel.

— A z u j p é n z ű n k. A valutaszabályozás népszerű kitéje cím alatt hasznos kis füzet jelent meg Budapesten a Pallás részvénytársaság kiadásában Kálnoki Henrik, az „Egyetértés“ közgazdasági rovatának vezetőjétől — Amit a valutakérdésről és pénzrendszerünk megváltoztatáról eddig írtak, az kellő előismeretekkel bíró szakemberek számára készült elvont, szakszerű értékező vagy cikk volt, melyet a nagy közönség nem érthetett meg. Ez az oka hogy még mindig oly kevesen vannak e kérdéssel tisztában; pedig ez oly gyakorlati kérdés, mely minden embert egyaránt érdekel. Szerző tehát hálás munkát végzett s jó szolgálatot tett a nagy közönségnek e kis kité összeállításával, melybe rövid s könnyen érthető feleletek alakjában bevette mindazt, amit egyrészt a javaslatok az új pénzek alakjáról és értékéről tartalmaznak, másrészt amit az új pénzrendszer behozatalának küszöbén szegénynek és gazdagnak egyaránt tudni kell. A füzet ára 20 kr.

— Baross Gábornak, a korán elköltözött vasminiszter legújabb, többféle alakban megörökített fényképét hozza a legszebb képes hetilap, a „Magyar Gépíjűs“ 20. száma. A többek között egy remek fényképvételt, mely azon jelenetet ábrázolja, midőn a 19-ik század leggeniálisabb minisztere utolsó utjában kíséretével megtekinti a vaskaput — A fényképfelvételeken kívül csoportosítja Baross autogramjait s politikai életünk egyik kitűnőségétől hoz nekrológot. — Ezek is mind megannyi bizonyítékai a „Magyar Gépíjűs“ életrevalóságának, mert nem riad vissza semmi áldozat és fáradságtól, csak hogy a művelt olvasóközönség legmagasabb igényeit is kielégíthesse. Felhívjuk tehát lapunk t. olvasóit e fényes kiállításra képes hetilapra, melynek munkatársai között megtalálhatjuk irodalmunk színt-javát. A „Magyar Gépíjűs“ (Kerepesi-ut 14. sz.) előfizetési ára félévre 5 ft, negyedévre 2 ft 50 kr.

— (A k e g y e n e) regény két kötetben, írta Sudermann H., fordította Tábori Róbertné A nagynevű német író, akinek „Beccület“ című drámáját a magyar közönség is a legnagyobb elismeréssel fogadta, jelen művében a 48-as forradalom utáni Németországot eseteli megkapó színekkel. A történet egy németországi kis városnak keretében játszódik le, de a milyen remekül jelzi a szerző alakjait, bátran mondható, hogy az egész kornak képét festi. A cselekmény maga annyira érdekfeszítő, hogy kevés újabb regényt lehet vele összehasonlítani. Megjelent Singer és Wolfner könyvkiadásában és a két kötetnek ára csinos piros vászonkötésben 1 ft.

— A K é z i Lexikon tizenötödik füzeté A tudományok enciklopédiája különös tekintettel Magyarországra. Szerkesztő dr. Acsády Ignác. Budapest 1892. Tizenötödik füzet. A derék vállalat új füzeté befejezi a G. és Gy. betűt s megkezd a H. betűt s anyaga a Gladiolustól—Hajnóczig terjed. E füzetéről is csak a legteljesebb elismeréssel kell megemlékeznünk. Örösi anyagot népszerűen, a tudomány legújabb eredményeinek felhasználásával közöl s a cikkek nemcsak alaposan, hanem népszerűen vannak írva. A füzetet két melléklet díszíti, egyik a Jeles Eremjelek 24 színes képét a másik Franciaország térképét adja. Megjelenik negyven ketheti, három íves füzetben s 1893. áprilisban be lesz fejezve. Egy füzet ára 30 kr. A legcélszerűl 10—10 füzetre 3 ftrával előfizetni, s a pénz az Athenaeum kiadóhivatalához Budapestre küldendő. De megrendelhető minden könyvkereskedésben is.

— „A szibériai olombányákból“ cím alatt ritkaságszámba menő, rendkívül érdekes könyv jelent meg Budapesten, a „Pallás“ irodalmi és nyomdai részvénytársaságnál amilyenhez fogható nem egyhamar tűnt fel a könyvpiacon. A kötet Vaszilij Jakszakovnak, a III. Sándor cárral megöltetésben való bírtársaság című önköltségi munkájára ítélt orosz tanárnak, a számkivetés útjában és a szibériai olombányákban, uton-utfélen talált papírrongyosokká, olomdarabkákká titkon írt leveleit és rajzait tartalmazza, amelyek megrázó dolgokat közölnek az olvasóval az orosz igazságszolgáltatásról, a száműzöttekkel a számkivetés útján és az olombányákban való várlásról bánásmódról s egyáltalában az oroszországi állapotokról a művelt világ előtt a legutóbbi időkig sikeresen titkolt legsötétebb részleteiről. Megismerteti e könyv az olvasóval azt a nagy lelki átkululást, amelyen az elfogatása után keresztültment; érdekesen fejtegeti a Romanovok kormányrendszerét, a nihilizmus célját, okait, egész filozófiáját s ismeretlen új eszméknek egész tárházát nyitja meg az érdeklődő előtt. A könyv különféle fejezetekre osztva adja ezeket a leveleket A fejezetek címei itt következnek: Ártatlannal elítélve. — A Romanovok kormányrendszere. — A cári közt ára. — A nihilizmus bölcselete. (Négy levél). — Szibéria kapujánál. — A krasnojarszki jégtemető. (Két levél). — A bányabörtönben. — Az olombányákban. (Két levél). — A nihilisták titkos írása. — A szökevények. — A pétervári rendelet. — Az utolsó levél. — Bevezetésül Jakszakov életének, halálának és iratainak a történetéről van két közlemény a kötetben. A kötet díszesen van kiállítva. Jakszakov 7 eredeti rajzának és kéziratának másával ellátva s ára 1 ft. Kaphatni minden könyvkereskedésben.

Felelős szerkesztő és kiadó-tulajdonos:

BÖLÖNI SÁNDOR.

Nyiltér.*)

Nyers bast-selyemszövetet, egész öltönyre valót szállít 10 ft 50 kr-ért (kivánatra jobb fajtát is) HENNEBERG G. (os. kir. udvari szállító) selyemgyára Zürichben, postabér és vámmentesen. Minták postafordultával küldetnek. Svájba címzett levelekre 10 kros bélyeg ragasztandó.

Glória selymet — 120 cmtr. szélességben, por- és esőköpnyegeket, valamint zubbonyokra alkalmast méterenként 2 ft 65 krtól.

*) Ezen rovat alatt közlöttékért a felelősség a beküldőt terheli. Szerk.

2825—892. kig. sz.

Pályázati hirdetmény.

Szilágyvármegye erdészeti bizottságának 142—892 szám alatt kelt határozata folytán Zilah város képviselőtestülete által az ezen város területén lévő s annak tulajdonát képező erdőségeknél 180 ft évi javadalmazással rendszeresített egy erdőőri állomásra ezennel pályázatot nyitok, s felhívom pályázni kívánókat, hogy az 1879. évi XXXI. t. c. 36. §. a, b, c, pontjaiban előírt minősítvény és bizonyítványokkal felszerelt olyamódványaikat folyó évi július hó 1-ső napjáig alulírotthoz annál bizonyosabban adják be, mivel a később érkezett pályázati kérvények tekintetbe vételni nem fognak.

Zilah, 1892. május hó 12.

Péntek Farkas,
polgármester

1—2.

Kiadó legelő.

120 hold első minőségű gyeplegelő az ippi határon ez évi legeltetésre hasznbérbe kiadó. Értekezhetni Bideskuty György tulajdonossal Ippon, u. p. Zovány.

50 év óta sikerrel használtatik.

Szeplőket és májfoltokat, valamint az összes bőrtisztálanságokat eltávolít biztosan az



Eszéki
SPITZER KENŐCS
és az

Eszéki Salvator-SZAPPAN

valódi minőségben csak

Védjegy.

DIENES J. C.-féle

gyógyszertárban

ESZÉKEN, FELSŐVÁROS.

1 tévely Spitzer kenőcs	35 kr.
1 üveg „ mosdóvíz	40 kr.
1 darab Salvator szappan	50 kr.
1 doboz Lyoni rizspor 3 színben	50 kr.
és 1 ft.	

Figyelmeztetés.

Csak akkor valódi, ha fenti törvényileg beiktatott védjeggyel el van látva és kéri a t. c. közönség csakis Dienes-féle Eszéki kenőt és szappant kérni és elfogadni.

Főraktár Budapesten:

Török József urnál

4—6 Király-utca 12.



GAZDASÁGOKNAK

ajánlunk a közelgő eséplési évadhoz locomobil fűtésre kitűnően alkalmas

királdi akna- és darabos szenet

a legjutányosabb árban, minden állomásra szállítva.

Megrendelések intézendők

1—3

a magyar általános köszénbánya részvénytársulathoz

Borszéki, Répáti, Sztojka és Bikszádi víz raktára.

Parádi víz főraktár Szilágy megye részére

TELEGDY MÁRTON-féle kereskedésben

Szilágy-Somlyón.

Van szerencsénk értesíteni, miszerint az 1873-ik évi bécsi világtárlaton, az 1876-iki szegedi országos kiállításon, az 1881. évi majnafrankfurti nemzetközi ásványvíz kiállításon, az 1885. évi budapesti országos kiállításon érdem-érmekkel és az 1888. brüsseli nemzetközi kiállításon ezüst éremmel kitüntetett, nagy forgalomnak örvendő s kitűnő gyógyerejű p a r á d i ásványvizeinkkel az év folytán bármikor szolgálhatunk s tisztelettel tudatjuk, hogy ásványvizeinket nagymélt. Károlyi Gyula urnak parádi üvegyárában gyártott legjobb minőségű eredeti palackokban frissen töltve, jól dugaszolva és csinosan kiállítva bocsátjuk forgalomba és pedig:

A parádi érvényes-kénes savanyúvíz, gazdag szabad szénsav s kén könlég tartalmával és szilárd alkatrészzeivel fogva:

1. Kitűnő gyógyszer: idült tüdő, gyomor, bél és hólyaghurutban, lankadt idegműködésből származott emésztési zavarokban, aranyérbén, máj- és lépdagoknál, csusz és köszvényben.

2. Országszerte ismert üdítő ital és mint ilyen különösen ajánlva van ott, hol az ivóvíz rossz, vagy hol gerjes s járványos betegségek uralkodnak. — Gyógyitalul tisztán, vagy tejjel s juhsávvával egyítve használtatik.

Egy láda 60 fél literes üveg ára 8 ft 50 kr.

Üres üveget ládával vissza veszem 1 ft 20 kr-ért.

Kapható: Telegdy Márton-féle kereskedésben.

Borszéki, Répáti, Sztojka és Bikszádi víz raktára.

SZENT LÁSZLÓ GYÓGYFÜRDŐ

(Püspökfürdő.)

Nagyvárad mellett félórára vasuti állomás, távirda és posta.

Főévad június hótól augusztus végéig. Előévad május 31-ig. Utóévad szeptember 1-től október hó végéig 50%, szoba ármérséklettel.

Ujjonnan furt ártézi kut, mely csak 36 méter mélységénél fogva valóban a természetes ritkaságok közé sorozható. A bálmutatos kristálytiszt víznek hőfoka 33¹/₂ reamur. Ezen ujjonnan talált hévíztömeg lesz bevezetve minden fürdő-medencébe s nevezetesen a tükörfürdőbe, valamint a porcellán kádás és a mór-fürdőbe is, mely utóbbinak hatása, mivel a mór-fürdő e kitűnő gyógyhatású hévízben van felolvasztva s alkalmazva — kettős léven, feltűnő győzedelmeket mutat fel.

Van a fürdőtelepen igen díszes kurszalón, gyönyörű nagy társalgó és táncteremmel, éttermekkel, kávéházzal és fedett teraszokkal, közvetlenül a nagy és árnyas tölgyerdő szélén; séták a díszes parkban, az árnyas erdőben és a somlyóhegyen fűdött sétahely, kitűnő konyha, a váradi püspökségi pincékben kezelt kitűnő borok; hírlapok, tekepálya, naponta háromszor zene. Időközönként a váradi katonai zenekar is játszik.

A hévírások kitűnő eredményével használhatók az ivóvízzel együtt, herény és hólyaghurutoknál; feltűnő eredményeket tanúsított a májbajoknál s nevezetesen az epekövek képződésénél, az epeutak első műtéténél, valamint az ezekből származott sárgaságoknál kezdődő vagy már előrehaladt vesebajoknál, melyek a vizebetegség tüneteit idézték elő.

A mór-fürdők, melyek szintén ezen kitűnő gyógyhatású hévízzel készítettnek, bálmutatos eredményeket mutattak a herény és idült izületi osztonknál, valamint közvényes fájdalmak, izületi da-

ganatoknál, görvéllykóránál, de legkivált azon női betegségeknél, melyek oly mindennapiak s melyek a női szervezetet annyira kimeríteni szokták, ilyenek a rendetlen vérvesztések, az ezen időben megjelenő szokott méh és alhasi fájdalmak, fehér-folyás stb.

A fürdő 120 szép tágas világos szobával rendelkezik, fürdőorvos: Dr. Filkór Lajos.

Bővebb tudósításokkal szolgál

4—6

a fürdőgondnokság.

Mária-czelli Gyomorceppek

A Mária-czelli Gyomorceppek valódi tulajdonosai Szilágy-Somlyón: Józsa Gyula győgyosztartában.

22—43

Eladó finom bor.

Alulirotnak egy hordó (527 liter) 1887-ik évi saját termésű, tisztán kezelt lecsméri fehér bora, — és egy hordó (487 liter) tisztán kezelt

1890-ik évi saját termésű lecsméri (szemelt kadarka) piros bora eladó. Ára együttesen véve litere 50 krajcár, kisebb (de 100 literen felüli) mennyiségben litere 65 kr.

Bölöni Sándor Szilágy-Somlyón.

Melyik lapra fizessünk elő?

Gazdag tartalmánál, nagy terjedelménél fogva a legolcsóbb magyar lap az

„EGYETÉRTÉS”

a mely az új évvel immár 26-ik évfolyamába lépett. Ez a magyar olvasóközönség legtekintélyesebb lapja. Hiteles forrásokból származó értesüléseinek gyorsasága, alapossága és sokasága, rovatainak változatossága, kitűnősége, a különböző olvasmányok gazdag tárháza tették népszerűvé. Az országgyűlési tárgyalásokról a legérzékenyebb, tárgyilagos hírt tudósítást egyedül az „Egyetértés” közöl. Bármely párthoz tartozzék is a képviselő, beszéde az „Egyetértés”-ben a legterjedelmesebben közöltek. Ez az óriási terjedelmű lap egyszerre két homlok-egyenest ellenkező irodalmi célt szolgál, mert naponként megtalálja benne a családot, a hölgyvilágot a maga szépirodalmi olvasmányát a világirodalom legkitűnőbb íróinak legújabb regényeiben, talál benne tárcacikkeket legjobb íróinktól, divattudósítást Párisból, stb., úgy hogy nincs szépirodalmi lap, mely az „Egyetértés”-nek e rovatával a versenyt kiállhatná.

S ezzel szemben ott van az „Egyetértés”-nek oldalakra terjedő politikai és közgazdasági része, mely megbízhatóság, komolyság és jólétiérték tekintetében utólráhatatlannak van elismerve a magyar sajtóban. Egyik legfőbb érdeme az „Egyetértés”-nek, hogy az események ösmertetése körül soha semminemű tekintetektől nem hagyta magát befolyásolni s mint teljesen független lap fölülte áll minden pártérdeknek és csak az igazságot szolgálja. Az egész sajtóban legnagyobb terjedelmű országgyűlési tudósításainak is mindenkor a párttekinetekben felülemelkedő részrehajlatlanság szerezte meg a közeliismerést, mely abban nyilvánul, hogy az „Egyetértés” olvasói között minden pártból találunk híveket.

Az „Egyetértés” gazdasági rovata elismert régi tekintélynek örvend. A magyar kereskedő s gazdaközönség, az iparos és vállalkozó nem szorul többé idegen nyelvű lapra, mert az „Egyetértés” kereskedelmi s tőzsdei tudósításainak bőségével a többi lapok már föl sem veszik a versenyt. A kereskedő, az iparos s a mezőgazda két évtized óta tudja már, hogy az „Egyetértés”-ben megtalálja mindazt, a mire szüksége van s e miatt az „Egyetértés” ma már nélkülözhetlenné vált, mint a hazai kereskedelmi, ipar- és mezőgazdasági forgalom magyar nyelvű vezérlapja. Üzleti dolgokban az „Egyetértés” a legjobban informált lap Magyarországon.

A rendes rovatban s a fölmerülő eseményekről legnagyobb terjedelemben közölt bő tudósításokon kívül végre csak az „Egyetértés” 3 speciális rovatát említhetjük meg, melyek országos híre tettek szert. Ezek: az Irodalom, a Tanügy és a Mezőgazdaság, melyek mindegyike egy-egy szaklapot képes pótolni. A ki olvasni valót keres és a világ folyásáról gyorsan és hitelesen akar értesülni, fizessen elő az

„EGYETÉRTÉS”-re,

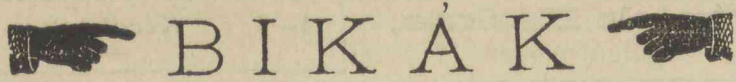
melynek előfizetési ára egy hóra 1 frt 80 kr, negyedévre 5 frt s egy évre 20 frt. Az előfizetési pénzek az „Egyetértés” kiadóhivatalába küldendők. Mutatványszámokat a kiadóhivatal kívánatra ingyen és bérmentve küld.

Az „Egyetértés” felelős szerkesztője és kiadótulajdonosa: Csávozszy Lajos.

Az „Egyetértés” kiadóhivatala: Dalszínház-utca I. szám. (Az operaházzal szemben.)

Tenyész bikák eladása.

Országos hírű gróf Almácssy-féle magyar fajta



itteni magyar tehének keresztezéséből eladók. — Megtekinthetők bármikor Kémeren

1—3

SZKURKA ELEKNÉL.

1891. Zágráb díszoklevel. 1891. Temesvár aranyérem

KWIZDA-féle

Korneuburgi barom-tápláló por lovak, szarvasmarhák és juhok részére.

Közel 40 éve annak, hogy a legtöbb istállóban a legnagyobb eredménnyel használják, étvágytalanság, rossz emésztés ellen, a tehéneknél a tej javítása és szaporítása érdekében; hathatósan előmozdítja az állatok természetes ellentálló képességét a ragadós betegségek ellen.

1/4 doboz ára 70 kr, 1/2 doboz 35 kr.

A vásárlásnál tessék ügyelni a védőjegyre és határozottan K w i z d a Korneuburgi barom-tápláló port tessék kérni. Valódi kapható a gyógyszerészeknél és droguistáknál.

HAUPT-DEPOT:
Franz Joh. Kwizda
k. u. k. österr. u. kön. rumän. Hoflieferant,
Kreisapotheker, Korneuburg bei Wien.

Köszénkátrányt

legjobb minőségben

zsindely- és deszkatekők behúzására, mely által azok tartóssága kétszeres hosszabb, továbbá **culapok**, melyek a földbe ásatnak, **kerítések** s **gazdasági eszközök befestésére** hordókban á 50 egész 200 kiló súlytartalommal; továbbá saját gyártmányu

COAKSOT

(pirszén) kovácsok és lakatosok részére ajánlja jutányos ár mellett

a légszeszgyár igazgatósága Debrecenben.

7—10

Ovatossággal vásárlandó a

„ZACHERLIN.”

Vevő: ... „Nekem nem kell a nyitott rovarpor, hiszen ZACHERLINT kértem! ... Nem hiába dicserik ezt a legkitűnőbb, bármely rovar irtó szert, azért nem is veszek mást, mint csakis:

lepecsételt palackot, melyen a „Zacherl” név áll.

Kaphatók: Szilágy-Somlyón F á b r y József divatáru üzletében. — Zilahon: Bikfalvy Testvérek. — Tasnádon: D u l k a Elek urnál.

4—12

Bölöni Sándor könyvnyomdája Szilágy-Somlyón. 1892.